



NATIONS UNIES  
ASSEMBLEE  
GENERALE



Distr.  
GENERALE  
A/C.5/36/34  
9 novembre 1981  
FRANCAIS  
ORIGINAL : ANGLAIS

UN LIBRARY

Trente-sixième session  
CINQUIEME COMMISSION  
Points 100 et 76 de l'ordre du jour

NOV 12 1981

UN/SA COLLECTION

PROJET DE BUDGET-PROGRAMME POUR L'EXERCICE BIENNAL 1982-1983

ANNEE INTERNATIONALE DE LA JEUNESSE : PARTICIPATION, DEVELOPPEMENT, PAIX

Incidences administratives et financières du projet de résolution publié  
sous la cote A/C.3/36/L.15

Etat présenté par le Secrétaire général conformément à l'article 153 du  
règlement intérieur de l'Assemblée générale

TABLE DES MATIERES

	<u>Paragraphes</u>	<u>Pages</u>
I. ACTIVITES D'APPUI DU SECRETARIAT .....	3 - 4	2
II. REUNIONS .....	5 - 7	3
A. Réunion du Comité consultatif .....	5	3
B. Réunions régionales .....	6 - 7	4
III. ACTIVITES D'INFORMATION .....	8 - 9	6
IV. RESUME .....	10 - 11	6

1. A sa 28<sup>ème</sup> séance, tenue le 23 octobre 1981, la Troisième Commission a adopté le projet de résolution publié sous la cote A/C.3/36/L.15. Elle était saisie d'un état d'incidences administratives et financières (A/36/215/Add.1), ainsi que d'un rapport distinct du Secrétaire général (A/36/215) qui contenait en annexe le rapport de la première session du Comité consultatif pour l'Année internationale de la jeunesse.

2. Aux termes du paragraphe 1 du dispositif du projet de résolution publié sous la cote A/C.3/36/L.15, l'Assemblée générale approuverait

"le programme concret de mesures et d'activités à engager avant et pendant l'Année internationale de la jeunesse, tel qu'il a été adopté par le Comité consultatif, contenu dans le rapport du Secrétaire général dans le document A/36/215 du 19 juin 1981, étant entendu que le programme devra être maintenu à l'étude et pourra être remanié au cours des années à venir;"

En outre, aux termes du paragraphe 7 du dispositif du projet de résolution, l'Assemblée prierait le Secrétaire général de convoquer la deuxième session du Comité consultatif durant le deuxième semestre de 1982, avant la trente-septième session de l'Assemblée générale, de mettre à la disposition du Comité toute l'assistance dont il aura besoin et de lui soumettre un rapport intérimaire sur l'exécution du programme concret de mesures et d'activités. Enfin, aux termes des paragraphes 9 et 10, respectivement, du dispositif, l'Assemblée prierait le Secrétaire général :

a) De continuer, en utilisant tous les moyens de communication dont il dispose, à prendre des mesures concrètes pour faire largement connaître les activités des organismes des Nations Unies concernant la jeunesse et pour augmenter la diffusion d'informations à ce sujet;

b) De prendre toutes les mesures nécessaires afin de permettre au Centre pour le développement social et les affaires humanitaires de remplir ses tâches et responsabilités pour la préparation adéquate et la célébration de l'Année internationale de la jeunesse.

#### I. ACTIVITES D'APPUI DU SECRETARIAT

3. Si la résolution publiée sous la cote A/C.3/36/L.15 est adoptée, les tâches supplémentaires qui incomberont au Centre pour le développement social et les affaires humanitaires dans le cadre de la célébration de l'Année peuvent ainsi être résumées :

a) Fournir des services consultatifs aux gouvernements, sur leur demande, afin d'appuyer les activités entreprises au niveau national pour célébrer l'Année internationale de la jeunesse et assurer le suivi des activités relatives à l'Année au niveau national;

b) Elaborer des propositions pour un projet de programme d'action à long terme;

/...

- c) Etablir une étude générale de la situation des jeunes;
- d) Assurer la coordination et la coopération avec les commissions régionales et les institutions spécialisées concernées pour les questions relatives à l'Année internationale de la jeunesse;
- e) Mettre au point des principes directeurs et des méthodes pour identifier et évaluer des projets devant être financés par le Fonds d'affectation spéciale pour l'Année internationale de la jeunesse;
- f) Assurer la liaison avec les organisations non gouvernementales s'occupant de la jeunesse;
- g) Fournir un appui fonctionnel aux activités d'information entreprises par la Division de l'information économique et sociale du Département de l'information;
- h) Fournir un appui fonctionnel aux quatre séminaires régionaux;
- i) Etablir, en collaboration avec les commissions régionales intéressées, des documents de travail pour les quatre réunions régionales.

On estime actuellement à 216 environ les mois de travail d'administrateur nécessaires pour mener à bien les tâches susmentionnées.

4. Le Secrétaire général, tenant compte de la résolution 1980/67 du Conseil économique et social à laquelle s'est référé le Comité consultatif dans son rapport et qui stipule que les dépenses encourues pour la célébration des années internationales et des anniversaires devraient normalement être couvertes au moyen de ressources prévues au budget ordinaire, se propose d'examiner les possibilités de redéploiement interne du personnel. Cependant, étant donné le nombre élevé de mois de travail nécessaires pour accomplir les tâches susmentionnées et la politique d'austérité qui doit prévaloir lors de l'établissement du projet de budget-programme pour l'exercice biennal 1982-1983, il se peut que les ressources existantes ne suffisent pas à couvrir le coût du personnel temporaire. Le Secrétaire général envisage de présenter à l'Assemblée générale lors de sa trente-septième session un autre rapport sur les efforts qu'il aura entrepris afin de procéder à un redéploiement interne des ressources.

## II. REUNIONS

### A. Réunion du Comité consultatif

5. Ainsi qu'il est indiqué ci-dessus au paragraphe 2, l'Assemblée générale demanderait que la deuxième session du Comité soit convoquée durant le deuxième semestre de 1982. Le coût estimatif de cette deuxième session est indiqué ci-après, compte tenu des hypothèses suivantes :

/...

a) La session se tiendrait à Vienne et durerait 10 jours (huit jours ouvrables);

b) Des services d'interprétation seraient assurés en anglais, arabe, chinois, espagnol, français et russe;

c) Au total 50 pages de documents seraient publiées avant la session, 100 pages pendant la session et 40 pages après la session, dans les six langues de l'Assemblée générale;

d) Les frais de voyage et l'indemnité de subsistance des membres du Comité consultatif seraient à la charge de leurs gouvernements respectifs;

e) Il faudrait couvrir les frais de voyage et l'indemnité de subsistance d'un représentant de chaque commission régionale [Commission économique pour l'Afrique (CEA), Commission économique pour l'Amérique latine (CEPAL), Commission économique pour l'Asie occidentale (CEAO), et Commission économique et sociale pour l'Asie et le Pacifique (CESAP)], de deux fonctionnaires du Bureau des services du Secrétariat pour les questions économiques et sociales, d'un fonctionnaire du Bureau du Secrétaire général adjoint aux affaires économiques et sociales internationales et d'un fonctionnaire du Département de l'information.

	<u>Dollars</u>
Coût des services de conférence .....	233 700
Frais de voyage et indemnité de subsistance pour :	
Un fonctionnaire du Bureau du Secrétaire général adjoint aux affaires économiques et sociales internationales ..	2 400
Un représentant de la CEA .....	2 900
Un représentant de la CEPAL .....	4 400
Un représentant de la CEAO .....	2 400
Un représentant de la CESAP .....	5 600
Un représentant du Département de l'information .....	2 400
Deux fonctionnaires du Bureau des services du Secrétariat pour les questions économiques et sociales .....	4 800
Total	258 600

#### B. Réunions régionales

6. Au paragraphe 38 [sous-alinéa iii) de l'alinéa f)] de l'annexe à son rapport (A/36/215) concernant le programme concret de mesures et d'activités qui serait approuvé par l'Assemblée aux termes du paragraphe 1 du dispositif du projet de résolution, le Comité consultatif recommande d'organiser des réunions régionales qui traiteraient de questions et de problèmes communs aux pays de la région, afin de permettre à ceux-ci de se communiquer les enseignements qu'ils ont tirés de /...

l'expérience et d'inciter les jeunes à lancer des actions pour le développement. Le Secrétaire général estime que cette recommandation est utile dans la mesure où ces réunions régionales pourraient servir de cadre pour examiner les questions et les problèmes communs aux pays d'une région, voir quels sont les meilleurs moyens d'atteindre, dans la région, l'objectif de l'Année et faire des propositions au Comité consultatif en vue de l'élaboration d'un projet de programme d'action à long terme. Le Secrétaire général propose d'organiser en 1983 une réunion des fonctionnaires nationaux responsables des programmes en faveur des jeunes dans chacune des régions que couvrent la CEA, la CEPAL, la CEAO et la CESAP. Le coût estimatif de ces réunions régionales est indiqué ci-après, compte tenu des hypothèses suivantes :

a) Des services d'interprétation et autres services de conférence seraient assurés en anglais, en arabe et en français pour la réunion régionale de la CEAO; en anglais, en arabe et en français pour celle de la CEA; en anglais, en espagnol et en français pour la réunion de la CEPAL et en anglais, en chinois, en français et en russe pour celle de la CESAP;

b) Les frais de voyage et l'indemnité de subsistance des participants aux réunions régionales seraient à la charge de leurs gouvernements respectifs;

c) Chaque réunion se tiendrait au siège de la commission régionale concernée et durerait cinq jours ouvrables;

d) Au total 50 pages de documents seraient publiées avant la session, 50 pendant la session et 50 après la session;

e) Il faudrait couvrir les frais de voyage et l'indemnité de subsistance de deux fonctionnaires du Centre pour le développement social et les affaires humanitaires qui fourniraient un appui fonctionnel aux réunions.

	<u>CEA</u>	<u>CEPAL</u>	<u>CEAO</u>	<u>CESAP</u>	<u>Total</u>
	(En dollars)				
Coût des services de conférence .	168 400	220 900	163 700	279 700	832 700
Frais de voyage et indemnité de subsistance des fonctionnaires du Centre pour le développement social et les affaires humanitaires .....	4 800	9 000	4 200	10 300	28 300
	173 200	229 900	167 900	290 000	861 000
Total	173 200	229 900	167 900	290 000	861 000

/...

7. Les services de conférence nécessaires à la deuxième session du Comité consultatif et aux quatre réunions régionales sont calculés sur la base du coût intégral, à partir de l'hypothèse qu'ils ne pourront pas être assurés à l'aide des ressources actuelles du Département des services de conférence. Ces besoins seront examinés dans le cadre d'un état récapitulatif tous les services de conférence nécessaires, qui sera soumis à l'Assemblée générale vers la fin de la session en cours.

### III. ACTIVITES D'INFORMATION

8. Comme il est indiqué ci-dessus au paragraphe 2, le Secrétaire général serait prié de poursuivre certaines activités dans le domaine de l'information. En outre, le Comité consultatif pour l'Année internationale de la jeunesse a souligné au paragraphe 44 de l'annexe au document A/36/215 que "la réussite de l'Année internationale de la jeunesse dépendra dans une large mesure de la façon dont les responsables et l'ensemble de la population prennent conscience des problèmes qui se posent et des possibilités offertes" et que l'on devrait donc "faire une large place à l'information pendant l'Année".

9. Le Secrétaire général note que le Comité consultatif donne, dans les paragraphes 45 à 51 de l'annexe à la décision 1 (I), des "directives générales" pour les activités d'information. Le Comité consultatif, cependant, n'a pas encore pu recevoir des propositions du Secrétariat en vue de l'établissement d'un programme concret d'activités en matière d'information. Le Secrétaire général pense donc qu'il ne serait guère utile de fournir à ce stade des estimations détaillées des incidences financières basées uniquement sur les directives générales proposées. Dans ces conditions, et compte tenu des stipulations du paragraphe 4 de la résolution 35/126, dans lequel l'Assemblée générale invite le Comité consultatif à "formuler à l'intention de l'Assemblée générale, un programme concret de mesures et d'activités à engager avant et pendant l'Année, sur la base du projet de programme établi par le Secrétaire général", le Secrétaire général suggère que l'Assemblée générale examine de nouveau la question des incidences administratives et financières des activités à entreprendre en matière d'information à sa trente-septième session, c'est-à-dire après que le Comité consultatif aura eu l'occasion, au cours de sa deuxième session, de passer en revue les propositions relatives à un programme concret de mesures et d'activités dans le domaine de l'information. Si l'Assemblée accepte cette proposition, le Secrétaire général prendra des mesures en conséquence et présentera un rapport à la trente-septième session lorsque le rapport du Comité consultatif sur sa deuxième session sera examiné.

### IV. RESUME

10. Si l'Assemblée générale adopte le projet de résolution publié sous la cote A/C.3/36/L.15, il faudra prévoir, sur la base des hypothèses susmentionnées, des dépenses supplémentaires qui s'établissent comme suit :

/...

	<u>Dollars</u>
A. Réunion du Comité consultatif en 1982 :	
Services de conférence .....	233 700
Frais de voyage .....	22 500
B. Réunions régionales :	
Services de conférence .....	832 700
Frais de voyage .....	28 300
	<hr/>
Total	1 117 200

11. Etant donné que les préparatifs de l'Année internationale de la jeunesse constituent des activités non renouvelables, les crédits supplémentaires demandés n'auront pas d'effet sur le taux de croissance réelle du budget-programme pour l'exercice biennal 1982-1983. Le montant estimatif de 1 066 400 dollars est destiné à couvrir le coût des services de conférence, qui est calculé sur la base du coût intégral et sera donc examiné dans le cadre d'un état récapitulatif des services de conférence nécessaires, qui doit être présenté à l'Assemblée générale vers la fin de la session en cours. On trouvera dans l'annexe au présent document une ventilation détaillée du coût des services de conférence. En conséquence, si l'Assemblée générale adopte le projet de résolution publié sous la cote A/C.3/36/L.15, il faudra ouvrir des crédits supplémentaires d'un montant total de 52 300 dollars pour les frais de voyage et indemnités de subsistance aux chapitres suivants du budget-programme :

	<u>Dollars</u>
Chapitre 6 (Département des affaires économiques et sociales internationales)	30 700
Chapitre 8 (Bureau des services du Secrétariat pour les questions économiques et sociales)	4 800
Chapitre 11 (Commission économique et sociale pour l'Asie et le Pacifique)	5 600
Chapitre 12 (Commission économique pour l'Amérique latine)	4 400
Chapitre 13 (Commission économique pour l'Afrique)	2 900
Chapitre 14 (Commission économique pour l'Asie occidentale)	2 400
Chapitre 27 (Information)	2 400
	<hr/>
Total	53 200

/...

Annexe

COUT DES SERVICES DE CONFERENCE  
Comité consultatif pour l'Année internationale de la jeunesse  
Vienne, huit jours ouvrables,  
deuxième semestre de 1982

	<u>Volume de travail</u>	<u>Tarif unitaire</u> <u>En dollars</u>	<u>Coût a/</u> <u>En dollars</u>	<u>En dollars</u>
<b>I. <u>Avant la session</u></b>				
(16 500 mots)				
(A, Ar, C, E, F, R)				
Traduction	70 jours	239/jour	16 730	
Révision	24 jours	262/jour	6 288	
Dactylographie	77 jours	154/jour	11 858	
Reproduction	335 000 pages imprimées	0,021/page imprimée	7 035	
Distribution	13 400 documents	0,051/document	683	<u>42 600</u>
<b>II. <u>Service des réunions</u></b>				
Interprétation				
(A, Ar, C, E, F, R)				
Personnel d'appui				
Fonctionnaire des conférences				
	11 jours	51/jour	561	
Commis à la distribution des documents				
	11 jours	51/jour	561	
Autres				
	80 jours	51/jour	4 080	<u>91 200</u>
<b>III. <u>Pendant la session</u></b>				
(33 000 mots)				
(A, Ar, C, E, F, R)				
Traduction	140 jours	239/jour	33 460	
Révision	24 jours	262/jour	6 288	
Dactylographie	77 jours	154/jour	11 858	
Reproduction	560 000 pages imprimées	0,021/page imprimée	11 760	
Distribution	5 600 documents	0,051/document	286	
Autre personnel d'appui				
Commis aux références				
	10 jours	51/jour	510	
Commis au contrôle des documents				
	10 jours	51/jour	510	
Autres				
	10 jours	51/jour	510	<u>65 200</u>
<b>IV. <u>Après la session</u></b>				
(13 200 mots)				
(A, Ar, C, E, F, R)				
Traduction	56 jours	239/jour	13 384	
Révision	19 jours	262/jour	4 978	
Dactylographie	62 jours	154/jour	9 548	
Reproduction	268 000 pages imprimées	0,021/page imprimée	5 628	
Distribution	6 700 documents	0,051/document	342	<u>33 900</u>
<b>Total général</b>				<u>232 900</u>



<u>Volume de travail</u>	<u>Tarif unitaire</u> <u>En dollars</u>	<u>Coût a/</u> <u>En dollars</u>	<u>En dollars</u>
<u>Besoins du Bureau des services généraux</u>			800
		<u>Total général</u>	<u>233 700</u>

a/ Les sommes ont été arrondies à la centaine de dollars la plus proche.

/...

Réunion régionale de la CEA pour l'Année internationale de la jeunesse  
 (Addis-Abeba, 1983)

	<u>Volume de travail</u>	<u>Tarif unitaire</u>	<u>Coût a/</u>	
		<u>En dollars</u>	<u>En dollars</u>	<u>En dollars</u>
<b>I. Avant la session</b>				
(16 500 mots)				
(A, Ar, F)				
Traduction	28 jours	239/jour	6 692	
Révision	9 jours	262/jour	2 358	
Dactylographie	35 jours	154/jour	5 390	
Reproduction	267 500 pages imprimées	0,021/page imprimée	5 617	
Distribution	5 350 documents	0,051/document	<u>273</u>	<u>20 300</u>
<b>II. Service des réunions</b>				
Interprétation				
(A, Ar, F)				
Frais de voyage du personnel	10 jours	1 900	19 000	
Indemnité journalière de subsistance	90 jours	36/jour	3 200	
Personnel d'appui				
Fonctionnaire des conférences	14 jours	98/jour	1 372	
Commis à la distribution des documents	7 jours	56/jour	<u>392</u>	<u>46 400</u>
<b>III. Pendant la session</b>				
(16 500 mots)				
(A, Ar, F)				
Traduction	36 jours	297/jour	10 692	
Révision	27 jours	330/jour	8 910	
Dactylographie	63 jours	85/jour	5 355	
Frais de voyage du personnel	14 jours	1 900	26 600	
Indemnité journalière de subsistance	126 jours	36/jour	4 500	
Reproduction	225 000 pages imprimées	0,014/page imprimée	3 150	
Distribution	4 500 documents	0,110/document	<u>495</u>	<u>59 700</u>
<b>IV. Après la session</b>				
(16 500 mots)				
(A, Ar, C, E, F, R)				
Traduction	70 jours	239/jour	16 730	
Révision	23 jours	262/jour	6 026	
Dactylographie	77 jours	154/jour	11 858	
Reproduction	335 000 pages imprimées	0,021/page imprimée	7 035	
Distribution	6 700 documents	0,051/document	<u>342</u>	<u>42 000</u>
<b>Total général</b>				<u><u>168 400</u></u>

a/ Les sommes ont été arrondies à la centaine de dollars la plus proche.

Réunion régionale de la CEPAL pour l'Année internationale de la jeunesse  
(Santiago, 1983)

	<u>Volume de travail</u>	<u>Tarif unitaire</u> <u>En dollars</u>	<u>Coût a/</u> <u>En dollars</u>	<u>En dollars</u>
<b>I. <u>Avant la session</u></b>				
<b>(20 000 mots)</b>				
<b>(A, E, F)</b>				
Traduction	34 jours	323/jour	11 000	
Révision	11 jours	337/jour	3 700	
Dactylographie	42 jours	182/jour	7 600	
Reproduction	270 000 pages imprimées	0,011/page imprimée	3 000	
Distribution	5 400 documents	0,054/document	300	<u>25 600</u>
<b>II. <u>Service des réunions</u></b>				
<b>Interprétation</b>				
<b>(A, E, F)</b>				
Frais de voyage du personnel	9	3 100	27 900	
Indemnité journalière de subsistance	63 jours	105/jour	6 600	
<b>Personnel d'appui</b>				
Fonctionnaire des conférences	14 jours	42/jour	600	
Commis à la distribution des documents	7 jours	42/jour	300	
				<u>59 800</u>
<b>III. <u>Pendant la session</u></b>				
<b>(20 000 mots)</b>				
<b>(A, E, F)</b>				
Traduction	34 jours	323/jour	11 000	
Révision	11 jours	337/jour	3 700	
Dactylographie	42 jours	182/jour	7 600	
Frais de voyage du personnel	11	3 100	34 100	
Indemnité journalière de subsistance	87 jours	105/jour	9 100	
Reproduction	225 000 pages imprimées	0,011/page imprimée	2 500	
Distribution	4 500 documents	0,054/document	200	<u>68 200</u>
<b>IV. <u>Après la session</u></b>				
<b>(20 000 mots)</b>				
<b>(A, Ar, C, E, F, R)</b>				
Traduction	85 jours	323/jour	27 500	
Révision	28 jours	337/jour	9 400	
Dactylographie	93 jours	182/jour	17 000	
Reproduction	335 000 pages imprimées	0,011/page imprimée	3 700	
Distribution	6 700 documents	0,054/document	400	<u>58 000</u>
		<b>total général</b>		<u>211 600</u>

	<u>Volume de</u> <u>travail</u>	<u>Tarif</u> <u>unitaire</u>	<u>Coût a/</u>	
		<u>En dollars</u>	<u>En dollars</u>	<u>En dollars</u>
<u>Besoins du Bureau des services généraux</u>				
a) Ingénieurs du son			2 900	
b) Services de sécurité, de plantons et d'information			5 000	
c) Frais généraux de fonctionnement			1 400	<u>9 300</u>
			Total général	<u>220 900</u>

a/ Les sommes ont été arrondies à la centaine de dollars la plus proche.

Réunion régionale de la CEAO pour l'Année internationale de la jeunesse  
(Bagdad, 1983)

	<u>Volume de travail</u>	<u>Tarif unitaire</u> En dollars	<u>Coût a/</u> En dollars	<u>En dollars</u>
<b>I. Avant la session</b>				
(16 500 mots)				
(A, Ar, F)				
Traduction	28 jours	239/jour	6 692	
Révision	9 jours	262/jour	2 358	
Dactylographie	35 jours	154/jour	5 390	
Reproduction	267 500 pages imprimées	0,021/page imprimée	5 618	
Distribution	5 350 documents	0,051/document	273	<u>20 300</u>
<b>II. Service des réunions</b>				
Interprétation	90 jours	249/jour	22 410	
(A, Ar, F)				
Frais de voyage du personnel	10	1 420	14 200	
Indemnité journalière de subsistance	90 jours	67/jour	6 000	
Personnel d'appui				
Fonctionnaire des conférences	14 jours	98/jour	1 372	
Commis à la distribution des documents	7 jours	56/jour	392	<u>44 400</u>
<b>III. Pendant la session</b>				
(16 500 mots)				
(A, Ar, F)				
Traduction	36 jours	297/jour	10 692	
Révision	27 jours	330/jour	8 910	
Dactylographie	63 jours	85/jour	5 355	
Frais de voyage du personnel	14	1 420	19 900	
Indemnité journalière de subsistance	126 jours	67/jour	8 500	
Reproduction	225 000 pages imprimées	0,014/page imprimée	3 150	
Distribution	4 500 documents	0,110/document	495	<u>57 000</u>
<b>IV. Après la session</b>				
(16 500 mots)				
(A, Ar, C, E, F, R)				
Traduction	70 jours	239/jour	16 730	
Révision	23 jours	262/jour	6 026	
Dactylographie	77 jours	154/jour	11 858	
Reproduction	335 000 pages imprimées	0,021/page imprimée	7 035	
Distribution	6 700 documents	0,051/document	342	<u>42 000</u>
<b>Total général</b>				<u><u>163 700</u></u>

a/ Les sommes ont été arrondies à la centaine de dollars la plus proche.

/...

Réunion régionale de la CESAP pour l'Année internationale de la jeunesse  
(Bangkok)

	<u>Volume de travail</u>	<u>Tarif unitaire</u>	<u>Coût a/</u>	
		<u>En dollars</u>	<u>En dollars</u>	<u>En dollars</u>
<b>I. Avant la session</b>				
	(20 000 mots)			
	(A, C, F, R)			
	Traduction	51 jours	323/jour	16 500
	Révision	17 jours	337/jour	5 700
	Dactylographie	59 jours	182/jour	10 700
	Reproduction	305 000 pages imprimées	0,011/page imprimée	3 400
	Distribution	6 100 documents	0,054/document	300
				<u>36 600</u>
<b>II. Service des réunions</b>				
	Interprétation	91 jours	387/jour	35 200
	(A, C, F, R)			
	Frais de voyage du personnel	13	2 800	36 400
	Indemnité journalière de subsistance	91 jours	52/jour	4 700
	Personnel d'appui			
	Fonctionnaire des conférences	14 jours	42/jour	600
	Commis à la distribution des documents	7 jours	42/jour	300
				<u>77 200</u>
<b>III. Pendant la session</b>				
	(20 000 mots)			
	(A, C, F, R)			
	Traduction	51 jours	323/jour	16 500
	Révision	17 jours	337/jour	5 700
	Dactylographie	59 jours	182/jour	10 700
	Frais de voyage du personnel	20	2 800	56 000
	Indemnité journalière de subsistance	127 jours	52/jour	6 600
	Reproduction	255 000 pages imprimées	0,011/page imprimée	2 800
	Distribution	5 100 documents	0,054/document	300
				<u>98 600</u>
<b>IV. Après la session</b>				
	(20 000 mots)			
	(A, Ar, C, E, F, R)			
	Traduction	85 jours	323/jour	27 500
	Révision	28 jours	337/jour	9 400
	Dactylographie	93 jours	182/jour	17 000
	Reproduction	335 000 pages imprimées	0,011/page imprimée	3 700
	Distribution	6 700 documents	0,054/document	400
				<u>58 000</u>
			<b>Total général</b>	<u>270 400</u>

	<u>Volume de travail</u>	<u>Tarif unitaire</u> <u>En dollars</u>	<u>Coût a/</u> <u>En dollars</u>	<u>En dollars</u>
<b>V.</b>	<u>Besoins du Bureau des services généraux</u>			
			2 900	
			5 000	
			1 400	<u>9 300</u>
			<b>Total général</b>	<u><u>279 700</u></u>

a/ Les sommes ont été arrondies à la centaine de dollars la plus proche.

-----